

# Lesson 11

## PERSONAL PRONOUNS, SIGN OF THE OBJECT WITH PRONOMINAL SUFFIXES, DEMONSTRATIVE ADJECTIVES, RELATIVE CLAUSES

### EXERCISES

b. Identify the following words as a preposition + a pronominal suffix, a personal pronoun, or the sign of the object + a pronominal suffix. Also translate each word.

- |     |             |                                      |      |          |                                       |
|-----|-------------|--------------------------------------|------|----------|---------------------------------------|
| (1) | אַתָּךְ     | Sign of d.o. + <i>PS2FS</i><br>= you | (11) | אַתְּכֶן | Pron. + <i>PS2FP</i> = with you       |
| (3) | אַתָּהּ     | Pron. + <i>PS3FS</i> = with her      | (13) | אַתָּם   | Sign of d.o. + <i>PS3MP</i><br>= them |
| (5) | תְּכֶם<br>א | Sign of d.o. + <i>PS2MP</i><br>= you | (15) | אַתּוֹ   | Pron. + <i>PS3MS</i> = with him       |
| (7) | אַתָּן      | Pron. + <i>PS3FP</i> = you           | (17) | אַתָּהּ  | Sign of d.o. + <i>PS3FS</i> = her     |
| (9) | אַתִּי      | Pron. + <i>PS1CS</i> = with me       | (19) | אַתָּנוּ | Sign of d.o. + <i>PS1CP</i> = us      |

d. Fill in the blanks in the following translations, using vocabulary words, forms from paradigm charts, and transliterated names. Some blanks also represent grammatical elements that are prefixed or suffixed to words whose translations are provided.

- |          |      |                         |                             |                   |                    |                  |         |                |     |
|----------|------|-------------------------|-----------------------------|-------------------|--------------------|------------------|---------|----------------|-----|
| כִּי־אִם | זֶה  | יִירָשֶׁךָ              | לֹא                         | לֵאמֹר            | אֵלָיו             | יְהוָה           | דְּבַר־ | וַיִּהְיֶה     | (1) |
| but who  | this | he will be<br>your heir | 'Not                        | (came)<br>saying, | to him             | the<br>LORD      | word of | "And<br>behold |     |
|          |      |                         | יִירָשֶׁךָ                  | הוּא              | מִמֶּעֶיךָ         | יֵצֵא            | אֲשֶׁר  |                |     |
|          |      | (Ge 15:4)               | he will be<br>your heir."'' | he                | from within<br>you | will come<br>out | (one)   |                |     |

- |             |                     |          |            |                             |            |           |                 |     |
|-------------|---------------------|----------|------------|-----------------------------|------------|-----------|-----------------|-----|
| יְהוָה      | פִּי                | עַל־     | פָּאֲרָן   | מִמִּדְבַּר                 | מֹשֶׁה     | אַתֶּם    | וַיִּשְׁלַח     | (3) |
| the<br>LORD | the com-<br>mand of | upon     | Paran      | from the wil-<br>derness of | Moses      | them      | "And he<br>sent |     |
|             |                     | הֵמָּה   | יִשְׂרָאֵל | בְּנֵי־                     | רְאִשֵׁי   | אֲנָשִׁים | כָּל־           |     |
|             | (Nu 13:3)           | they."'' | Israel     | sons of                     | leaders of | men       | all of<br>them  |     |

(5)      וְטַפְכֶם      אֲשֶׁר      אָמַרְתֶּם      לְבַז      יִהְיֶה      וּבְנֵיכֶם      אֲשֶׁר      לֹא־יָדְעוּ      (5)

“And your      who      you said      for spoils      will be      and your      who      do not know      children

הַיּוֹם      טוֹב      וְרַע      הֶמָּה      יָבֹאוּ      שָׁמָּה      וּלְהֵם      אֶתְנֶנָּה      וְהֵם

the day      good      and      they      they will      there [the      and to      I will      and they      possess it.”

יִירְשׁוּהָ      (Dt 1:39)

(7)      וְאֵת־      בַּת־      פַּרְעֹה      הָעֶלְיָה      שְׁלֹמֹה      מְעִיר      הַדָּוִד      לְבַיִת      אֲשֶׁר      (7)

“And      daughter      Pharaoh      he      Solomon      from the      of David      to the      which      he built

בְּנֵה־      לָהּ      כִּי      אָמַר      לֹא־תֵשֵׁב      אִשָּׁה      לִי      בְּבַיִת      בְּנֵה־      הַדָּוִד

he      for her      for      he said,      ‘She will      a woman      for me      in the house      he      of David

מֶלֶךְ־יִשְׂרָאֵל      כִּי־      קָדְשׁ      הֵמָּה      אֲשֶׁר־      בָּאָה      אֲלֵיהֶם      מֶלֶךְ־יִשְׂרָאֵל      כִּי־      קָדְשׁ      הֵמָּה      אֲשֶׁר־      בָּאָה      אֲלֵיהֶם

king of      for      holy      those      whom      it has      to them      Israel      for      the LORD.”      the ark of      [NFS]

(2Ch 8:11)      the LORD.”      [NFS]

e. Read aloud and translate the following sentences.

- (1) You daughter of the king, and she daughter of the priest.  
*sm:* You are the daughter of the king, and she is the daughter of the priest.
- (3) They dwelled the men with you and they like sons to you.  
*sm:* The men dwelled with you, and they were like sons to you.
- (5) They came, all of the priests who they were in the land, to the LORD, but they heard, these, his voice  
*sm:* All the priests who were in the land came to the LORD, but these men heard his voice.
- (7) They called the daughters of the king to the LORD, and he heard them.  
*sm:* The king’s daughters called to the LORD, and he heard them.
- (9) This my daughter, and that my son.  
*sm:* This is my daughter, and that is my son.
- (11) They our husbands and we their wives.  
*sm:* They are our husbands, and we are their wives.

- (13) He lifted up, the people, name of the king, who they dwelled in his land because good he to his people.  
*sm:* The people who dwelled in his land lifted up the king's name because he was good to his people.
- (15) He called, the king, the priest the good the that by his name because he he knew him.  
*sm:* The king called that good priest by his name because he himself knew him.
- (17) He saw, the king, you and your daughter and your son with you.  
*sm:* The king saw you and your daughter son with you.
- (19) He called, the king, the men to him and he sent them from the land for two years as judgment for evil which they did.  
*sm:* The king called the men to him and sent them from the land for two years as judgment for evil that they did
- (21) He came, judgment of God, upon the woman the this and upon her sons with her, because he knew, God, that they evil.  
*sm:* The judgment of God came upon this woman and her sons with her because God knew that they were evil.

## Lesson 12

---

### VERBS IN GENERAL, PERFECT CONJUGATION OF THE VERB, PERFECT CONJUGATION IN THE QAL STEM

#### EXERCISES

- d. Rewrite the Hebrew verses below, supplying the missing words based on the English translation that is provided. First attempt the exercise without assistance from charts or vocabulary lists in this Grammar or from a Hebrew Bible. Then, if necessary, consult such helps.

בִּידוֹ in [into] his hand”	נָתַן he gave	לוֹ for him [be- longing to him]	יֵשׁ- there was	וְכֹל (1) “And all
(Ge 39:4)				

קָרָאוּ - לוֹ עִיר דָּוִד (3)  
 (1Ch 11:7) David the city of to [ל] it [MS] “They called [named]”

לֹא יָדַעְנוּ זֶה (5)  
 (Pr 24:12) [MS] this we knew “Not

לֹא אַתֶּם שְׁלַחְתֶּם אֵתִי הֲנֵה כִּי הֵאֱלֹהִים (7)  
 (Ge 45:8) [sent me]” the God that [rather it is] me you [MP] sent you [MP] “Not

וַיִּשְׁבַּת עַל - מִטָּה (9)  
 (Eze 23:41) a stately couch” on “And you [FS] sat

e. Read aloud and translate the following words [numbers (1)-(5)] and sentences [numbers (6)-(18)].

(1) He killed, we killed, you killed, they killed

(3) You ruled, I ruled, you ruled, they ruled

(5) You, you gathered; you, you gathered; you, you gathered; you, you gathered

(7) They ruled the kings of the nations the people which they dwelled in their lands with justice for years many

*sm:* The kings of the nations ruled the people who lived in their lands with justice for many years

(9) I gathered my sons to me for/because I knew that they killed the son of the king who he did evil in our city

*sm:* I gathered my sons to me because I knew that they killed the king's son who did evil in our city

(11) You you gathered the priests of the LORD to your city and they called to the people of the city and they came to the LORD like people with a heart of one

*sm:* You yourself gathered the LORD's priests to your city and they called to the city's people and they came to the LORD like a people with one heart

(13) You gathered all of the women to you from the city and you kept them with you for all of the days because he ruled the king the city

*sm:* You gathered to you all of the women from the city and you kept them with you for all of the days because the king ruled the city

- (15) We sent one from the men of our city to the people of the city the that and he lifted up his voice and he called them to the LORD  
*sm:* We sent one of the men of our city to the people of that city and he lifted up his voice and called them to the LORD
- (17) You listened to the voice of the king the great and you knew that good were his words which he gave to you  
*sm:* You listened to the great king's voice and you knew that his words which he gave to you were good

## Lesson 13

### Perfect Conjugation in the Other Major Stems, Summary of the Perfect Conjugation

#### EXERCISES

- c. Below are symbolic representations of the clues for recognizing the stems of the perfect conjugation. Without consulting any charts, identify which stem is represented in each case (□ = a consonant of a verb root).

▶ *Example:* □□□ ⇒ *Answer:* *qal*

- (1) □□□ה = *Hof*      (3) □□□הה = *Hit*      (5) □□□ה = *Hif*

- d. Without consulting any charts, identify the root, stem, person, gender and number of the following perfect verbs that have appeared in vocabulary lists. Then give a translation of each.

▶ *Example:* הַמְשַׁלְתָּ ⇒ *Answer:* > *משל*, *hofal*, 2FS, “you were made to rule”

- |     |               |  |      |               |  |
|-----|---------------|--|------|---------------|--|
| (1) | קָרָאָהּ      | קרא, <i>Qal</i> , 3FS<br>She called                | (9)  | הִקְרִיאַ     | קרא, <i>Hif</i> , 3MS<br>He caused to call     |
| (3) | הִתְנַשְּׂאוּ | נשא, <i>Hit</i> , 3CP<br>They lifted up themselves | (11) | הִתְלַקְטְנוּ | לקט, <i>Hit</i> , 1CP<br>We gathered ourselves |
| (5) | הִלְקַטְתִּי  | לקט, <i>Hif</i> , 1CS<br>I caused to gather        | (13) | נִשְׁמָעַתָּ  | שמע, <i>Nif</i> , 2MS<br>You were heard        |
| (7) | נָתַן         | נתן, <i>Qal</i> , 3MS<br>He gave                   | (15) | הָיָה         | היה, <i>Qal</i> , 3MS<br>He was                |

- (17) הַשְׁמַעְתָּם      שָׁמַע, *Hof, 2MP*  
You were caused to hear
- (19) מִשְׁלָה      מִשַּׁל, *Pual, 3FS*  
She was ruled
- (21) יִשְׁבּוּ      יָשַׁב, *Qal, 1CP*  
We dwelled

f. First supply the missing words; then attempt a smooth translation, consulting an English Bible if necessary.

- (1) אֶסְפֹּת כָּל-עֲבָרְתְּךָ = “I removed all your wrath” (Ps 85:4; *Eng* 85:3)
- (3) כִּי רוּחַ עֲבָרָה-בּוֹ = “For the spirit she passed over him”  
“For the spirit passed over him” (Ps 103:16)
- (5) בְּשַׁעְרֵי שְׂאוֹל פִּקְדָתִי = “To the gates of Sheol I was sought” (Is 38:10)
- (7) וְנִכְרְתָה מִפִּיהֶם = “And she was cut from their mouths” (Jer 7:28)
- (9) עָרוֹם הֵלְכוּ בְּלִי לְבוּשׁ = “Naked they walked about without clothes”  
“They walked about naked without clothes” (Job 24:10)
- (11) מִמְעֵי אִמִּי הַזְכִּיר שְׁמִי = “From the womb of my mother he caused to remember  
my name” *sm*: He remembered my name from my  
mother's womb” (Is 49:1)
- (13) וּבַשָּׁנָה הַשְּׁבִיעִית הִתְחַזַּק      = “And in the year the seventh he strengthened himself  
יְהוֹיָדָע      Jehoiada” (2Ch 23:1)

g. Read aloud and translate the following words and sentences.

- (1) He gathered; she was gathered; you gathered; you were gathered; I caused to gather
- (3) I myself kept; they themselves kept; she herself kept; we ourselves kept
- (5) He was heard ( *שמר perf, pual, 3MS*) the voice by all the land because he was ( *היה perf, Qal, 3MS*) the voice of the man of the LORD.  
*sm*: The voice was heard by all the land because it was the voice of the man of the LORD.
- (7) We ruled ourselves ( *משל perf, hit, 1CP*) by the words of God and he gave ( *נחן perf, qal, 3MS + waw*) the spirit of his holiness to us  
*sm*: We ruled ourselves by God's words and he gave his holy spirit to us.
- (9) They were called ( *קרא perf, nif, 3CP*) our brothers by the spirit of the LORD and they dwelled ( *ישב perf, piel, 3CP + waw*) upon the mountain of God for days many

*sm:* Our brothers were called by the LORD's spirit and they dwelled on God's mountain for many days.

- (11) The LORD not you ruled ( **נָשַׁל** *perf, qal, 2MS*) over them for good which not they were called ( **קָרָא** *perf, nif, 3CP*) by your name.

*sm:* YHWH you did not rule for good over them, who were not called by your name.

- (13) He lifted up himself ( **נָשָׂא** *perf, hit, 3MS*) the prince of the nation over his people and she was known ( **יָדַע** *perf, nif, 3FS + vav*) the evil of the prince in all the land.

*sm:* The prince of the nation lifted himself up over his people and the prince's evil was known in all the land.

- (15) You who you ruled ( **נָשַׁל** *perf, qal, 2MP*) over the land the that you caused to gather ( **לָקַט** *perf, hif, 2MP*) your (mp) peoples to their cities because he was ( **הָיָה** *perf, qal, 3MS*) the day of the LORD.

*sm:* You who ruled over that land caused to gather your people to their cities because it was the day of the LORD.

- (17) You sent ( **שָׁלַח** *perf, qal, 2MS*) people many all to the cities which they were ruled ( **נָשַׁל** *perf, pual, 3CP*) by the princes the great all.

*sm:* You sent many people to the cities that were ruled by great princes.

## Lesson 14

---

### IMPERFECT CONJUGATION OF THE VERB, IMPERFECT CONJUGATION IN THE QAL STEM, ANALYSIS OF THE VERB

#### EXERCISES

- b. Without consulting any charts, identify the person, gender, and number in each case; if two options are possible, give them both.

▶ *Example:* □□□□ ⇒ *Answer:* 3FS or 2MS

- (1) י□□□□ 2FS      (3) □□□י 3MS      (5) □□□א 1CS

- c. Without consulting any charts, analyze the following verbs from vocabulary lists in terms of root, conjugation, stem, P/G/N, additional features, and translation.

▶ *Example:* וַהֲקִטְלֵנוּ ⇒ *Answer:* > **קטל**, *perf, hif, 1CP, + vav conj*, “and we caused to

kill”

(1)	יִקְטֹל	קטל, <i>impf, qal, 3MS</i> "he will kill"	(9)	נִשְׁמַרְתָּ	שמר, <i>perf, nif, 2FS</i> "you were kept"
(3)	הִמְשִׁילָתָּ	משל, <i>perf, hof, 2MS</i> , "he caused to be ruled, he was caused to be ruled"	(11)	יִשְׁמְעוּ	שמע, <i>impf, qal, 3MP</i> "they will hear"
(5)	הִשְׁלַחְתָּן	שלח, <i>perf, hif, 2FP</i> "you caused to send"	(13)	שִׁמְרָתִי	שמר, <i>perf, pual, 1CS</i> "I was <u>kept</u> "
(7)	וּמְשִׁלוּ	משל, <i>perf, piel, 3CP + waw</i> "and they <u>ruled</u> "	(15)	וְתִלְקְטִי	לקט, <i>impf, qal, 2FS + waw</i> "and you will gather"

e. First supply the missing words; then attempt a smooth translation, consulting an English Bible if necessary.

(1)	אֲשֶׁר-יִלְקְטוּ יוֹם יוֹם	= "which they will gather day by day" (Ex 16:5)
(3)	אָמְרָה אָחִי הוּא	= "she said, "he is my brother" (Ge 20:5)
(5)	וְתִשְׁמְעֶנָּה הַגְּבָעוֹת קוֹלְךָ	= "And they will hear the hills [ <i>FP</i> ] your voice" (Mic 6:1) "And the hills will hear your voice"
(7)	כִּי-אֶסְפְּתִי אֶת-שְׁלוֹמִי מֵאֵת הָעַם-הַזֶּה	= "For I removed my peace from the people the this" (Jer 16:5) "For I removed my peace from this people"
(9)	לֹא-אֶמְשֵׁל אֲנִי בָכֶם וְלֹא- יִמְשֵׁל בְּנִי בָכֶם	= "not I will rule I over you and not he will rule my son over you" (Jdg 8:23) "I will not rule over you, and my son will not rule over you"
(11)	מַה-תֹּאמְרֵי כִי-יִפְקֹד עָלֶיךָ ... אֱלֹפִים לְרֹאשׁ	= "What you will say for he will appoint over you . . . friends for a leader?" (Jer 13:21) "What will you say, because he will appoint over you...friends for a leader"
(13)	אַתֶּם לָכוּ קַחוּ לָכֶם תְּבֹן מֵאֲשֶׁר תִּמְצְאוּ	= "You go, take for you straw from which you will find" (Ex 5:11) "You, Go! Take straw for yourself of which you will find"
(15)	וְהַנְּעִרָה אֲשֶׁר תִּיטֵב בְּעֵינֵי הַמֶּלֶךְ תִּמְלֹךְ תַּחַת וְשִׁתִּי	= "And the young woman who she will be good in eyes of the king she will rule instead of Vashti" (Est 2:4) "And the young woman who will be pleasurable in the king's eyes will rule instead of Vashti"

f. Read aloud and translate the following words and sentences.

- (1) He will kill; you will kill; we will kill; she/you will kill; they/you will



kill; I will kill; you will kill; they will kill

- (3) You who are priests you spoke (אמר, perf, qal, 2MP) to us because he did/made (עשה, perf, qal, 3MS) God the heavens and the earth.  
*sm:* You who are priests, you spoke to us because God made the heavens and the earth.
- (5) In the day the that you you will see (ראה, impf, qal, 2MS) the son of man in the heavens with a sword in his hand.  
*sm:* In that day you will see the son of man in the heavens with a sword in his hand.
- (7) These are the men who they will kill (קטל, impf, qal, 3MP) the priest who not he did (עשה, perf, qal, 3MS) as he spoke (אמר, perf, qal, 3MS) God.  
*sm:* These are the men who will kill the priest who did not do as God said.
- (9) This is the house of the LORD and you will keep (שמר, impf, qal, 2MP) evil from it as he said (אמר, perf, qal, 3MS) the priest of the LORD to you.  
*sm:* This is the LORD's house and you will keep evil from it as the priest of the LORD said to you.
- (11) He lifted up (נשא, perf, qal, 3MS) our father the name of the LORD in our house and he was heard (שמע, perf, nif, 3ms + vav) his voice in us who (are) his sons and they will do (עשה, impf, qal, 3FP) our hands good and not evil.  
*sm:* Our father lifted up the name of the LORD in our house and his voice which was in him was heard by us and our hands will do good and not evil.
- (13) You will hear (שמע, impf, qal, 2FP) the words of your princes which they will say (אמר, impf, qal, 3MP) to you and you will keep (שמר, impf, qal, 2FP) their words in your hearts.  
*sm:* You will hear your princes' words which they will say to you and you will keep their words in your hearts.
- (15) They gathered themselves (לקט, perf, hith, 3CP) our brothers to house of the LORD because they were called (קרא, perf, nif, 3CP) by spirit of God.  
*sm:* Our brothers gathered themselves to the house of the LORD because they were called by the spirit of God

# Lesson 15

## IMPERFECT CONJUGATION IN THE OTHER MAJOR STEMS, SUMMARY OF THE IMPERFECT CONJUGATION

### EXERCISES

- c. Without consulting any charts, identify the following symbolic forms in terms of conjugation (*perf* or *impf*) and person, gender, and number.

▶ Example: □□□ת ⇒ Answer: *Impf, 2MS* or *Impf, 3FS*

- |     |      |                  |      |       |                         |
|-----|------|------------------|------|-------|-------------------------|
| (1) | □□□י | <i>Impf, 3MS</i> | (9)  | י□□□  | <i>Pf, 3CP</i>          |
| (3) | ה□□□ | <i>Pf, 3FS</i>   | (11) | □□□נ  | <i>Impf, 1CP</i>        |
| (5) | נ□□□ | <i>Pf, 1CP</i>   | (13) | י□□□ת | <i>Impf, 2FS</i>        |
| (7) | ת□□□ | <i>Pf, 2FS</i>   | (15) | ה□□□ת | <i>Impf, 3FP or 2FP</i> |

- d. Without consulting any charts, identify the following symbolic forms in terms of conjugation (*perf* or *impf*) and stem.

▶ Example: □□□ך ⇒ Answer: *Impf, nif*

- |     |      |                  |      |      |                               |      |      |                   |
|-----|------|------------------|------|------|-------------------------------|------|------|-------------------|
| (1) | □□□ך | <i>Impf, qal</i> | (7)  | □□□ך | <i>Impf, hit</i>              | (13) | □□□ך | <i>Impf, piel</i> |
| (3) | □□□ה | <i>Perf, hit</i> | (9)  | □□□ך | <i>Impf, qal or Perf, nif</i> | (15) | □□□ך | <i>Impf, hof</i>  |
| (5) | □□□ך | <i>Impf, nif</i> | (11) | □□□ך | <i>Impf, hif</i>              | (17) | □□□ך | <i>Impf, hit</i>  |

- e. Without consulting any charts, analyze the following verbs from vocabulary lists in terms of root, conjugation, stem, *P/G/N*, additional features, and translation.

- |      |               |   |
|------|---------------|---|
| (1)  | מְשָׁלָהּ     | משל, <i>Perf, pual, 3FS</i> , "She was <u>ruled</u> ."                  |
| (3)  | תִּשְׁמָעֵי   | שמע, <i>Impf, piel, 2FS</i> , "You will <u>hear</u> ."                  |
| (5)  | תִּקְטַל      | קטל, <i>Impf, hof, 3FS or 2MS</i> , "She/you will be caused to kill."   |
| (7)  | נִקְטַל       | קטל, <i>Perf, nif, 3MS</i> , "He was killed."                           |
| (9)  | וְתִשְׁלַחְוּ | שלח, <i>Impf, hiph, 2MP + vav conj.</i> , "And you will cause to send." |
| (11) | תִּתְמַשְׁלוּ | משל, <i>Impf, hit, 2MP</i> , "You will rule yourselves."                |

- (13) וְהִשְׁלַחְתָּם      שלח, *Perf, hof, 2MP + vav conj.*, "And you were caused to send."  
 (15) וְנִשְׁמַר      שמר, *Impf, piel, 1CP + vav conj.*, "And we will keep."  
 (17) הִלְקַטְתָּ      לקט, *Perf, hif, 2FS*, "You caused to gather."

▶ *Example:* וְתִשְׁמָעֶנָּה ⇒ *Answer:* > שִׁמְעוּ, *impf, pual, 2FP, + vav conj*, "and you will be heard" (or *3FP*, "and they will be heard")

g. Longer blanks stand for the translation of more than one Hebrew word. First supply the missing words; then attempt a smooth translation, consulting an English Bible if necessary.

- (1) אֵלֶּה הַדְּבָרִים אֲשֶׁר תְּדַבֵּר  
אֶל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל      = "These the words which she/you spoke to my sons of Israel"  
"These are the words that she/you spoke to my children of Israel"  
(Ex 19:6)
- (3) כָּל-צְדָקָתוֹ אֲשֶׁר-עָשָׂה  
לֹא תִזְכְּרֶנָּה      = "All of his righteous acts [*NFP*] that he did not they/you will  
cause to remember"  
"All of his righteous acts which he did, they/you will not  
remember" (Eze 18:24)
- (5) וּמַדּוּעַ תִּתְנַשְּׂאוּ עַל-קְהַל  
יְהוָה      = "And why do you raise yourselves as the congregation of  
YHWH?" (Nu 16:3)
- (7) לֹא-נִמְלִיךְ אִישׁ      = "We will not appoint anyone as king" (2Ki 10:5)
- (9) אִישׁ אֶת-שְׁמוֹ תִכְתֹּב עַל-  
מִטְהוֹ      = "Each to his name you will write upon his staff" (Nu 17:17;  
*Eng17:2*)  
"Write the name of each man upon his staff"
- (11) וְאָזְנוֹיְךָ תִשְׁמָעֶנָּה דְבַר      = "And your ears they will hear the word" (Is 30:21)  
"And your ears will hear the word"
- (13) הֲלוֹא נֶגְדַּע עֵינֵינוּ אֶכֶל  
נִכְרַת      = "Has not before our eyes the food [*NFS*] it was cut off?" (Joel  
1:16) "Has not the food been cut off from before our very eyes?"
- (15) מִלֵּא אַתֶּם חֻכְמַת-לֵב      = "He has filled them with wisdom of heart" (Ex 35:35)

h. Read aloud and translate the following words and sentences.

- (1) He will rule; she/you will be ruled; you will rule; I will be ruled; They will cause to rule; They/you will be caused to rule; you will rule yourselves; we will rule
- (3) Not they will be killed the women the those because not she will be done/made evil in them.  
*sm:* Those women will not be killed because evil was not done by them.
- (5) If you will be my woman/wife then you will dwell with me and my people will be your people.

*sm:* If you will be my wife then you will dwell with me and my people will be your people.

(7) You and your sons the priests who you will dwell before God forever.

*sm:* You and your sons will be the priests who well dwell before God forever.

(9) The will keep the word of God for they they will enter before the leaders of the priests and they will say/speak the leaders of the priests to them.

*sm:* The will keep God's word because they will come before the leaders of the priests and the leaders of the priests will speak to them.

(11) You will rule the nation instead of your brother because not he called your brother upon the name of the LORD and not he was with him the spirit of the LORD.

*sm:* You will rule the nation instead of your brother because your brother did not call upon the name of the LORD and the LORD's spirit was not with him.

(13) If not you will do as which he said the LORD and/then you will be killed you and your sons by the sword.

*sm:* If you will not do what the LORD said, then you will be killed, you and your sons, by the sword.

(15) They will gather themselves people of your city before the king the great among the kings of the earth and they will be ruled by him.

*sm:* The people of your city will gather themselves before the king who is greatest among the kings of the earth and they will be ruled by him.

(17) They sent your sons to our land according to the word of the king and they husbands of our daughters.

*sm:* They sent your sons to our land according to the word of the king and they became husbands of our daughters.

(19) Therefore, you you will cause to gather your daughters with you to house of your God upon the day the great the that and you will hear word of the LORD which he will say the priest to you.

*sm:* Therefore, you will cause to gather your daughters with you to the house of your God on that great day, and you will hear the word of the LORD, which the priest will speak to you.